

# Glas Naroda

List Slovenskih delavcev v Ameriki.

The first Slovenic Daily in  
the United States.  
Issued every day except  
Sundays and Holidays.

TELEFON PISARNE: 1279 RECTOR.

Entered as Second-Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879.

TELEFON PISARNE: 1279 RECTOR.

NO. 156. — ŠTEV. 156.

NEW YORK, FRIDAY, JULY 5, 1907. — V PETEK, 5. MAL. SEPANA, 1907.

VOLUME XV. — LETNIK XV.

## "The glorious Fourth" in njegove žrtve.

## Brodovje gre samo na vaje.

**SLAVLJENJE PRAZNika PRO-  
GLAŠENJA NEODVIS-  
NOSTI**

V New Yorku so bile tri osobe  
ustreljene.

VSA SVARILA ZAMAN.

Dasiravno je časopisje na vse može načine svarilo pred streljanjem v praočko vterajšnjega praznika, je včeraj vendar vse ustreljalo in posledica temu je, da je vse polne ljudi ranjenih, dočim so bile tri tudi ustreljene. Ambulance in gasilci so bili ves dan na nogah, da so popravili skodo, katero je provzročila lahko-misel.

Na Pleasant Avenue v Harlemu je 19letni Arturo Carraro slaval v prvih 4. julija s tem, da je streljal z ostrom nabitem revolverjem, s katerim je nehoti ustrelil svojo tetu, da je na mestu obležala mrtva. To ga je tako učastilo, da je potem na mestu sebe ustrelil.

Na Elizabeth Street je gledala 19letna Nimpia Grizzante skozi okno, ko jo je pogodila svinčenka in je padla mrtva na tla.

102 LETI STAR S POMOČJO WHI-  
SKYE IN CIGARET.

Josip Zeitlin je dosegel to starost v  
dokaz, da trditve temperenčni-  
kov niso resnične.

Josip Zeitlin, ki staneuje v hiši 136 Lexington Ave. v New Yorku, obhaja danes svoj 102. rojstni dan, katerega proslavlja z vživanjem whiskya, pive in s cigarami. On izjavlja, da ga te tri stvari vzdržujejo pri zdravju in življenu, tako, da se čuti danes mlajšega, nego pred leti.

Vsekakdo, kdor zatrjuje, da sta pijača in kadence zdravju škodljiva, se lahko pri Zeitlinu osobno prepriča, da temu ni tako, kajti on je tekom zadnjih 50 let vsaki dan spil po pet čas whiskya in po pet čas pive ter vedno kadil, kadar je pozeljal. Zeitlin je rodil Poljak. On pokadi vsaki dan po 20 cigaret.

## Razstrelba dinamita.

Salt Lake City, Utah, 3. julija. Na Oregon Short Line v Becks Hot Springs, pet milij daleč od tukajšnjega mesta, razstreljeno se je včeraj dva vagona dinamita, kateri se je vne radi goreče trave. Razstrelba je bila tako jaka, da so se vse hiše v tukajnjem mestu pripeli tresti in da se je mnogo šip razbilo. Ko se je dinamit razstrelil, bil je nek lokalni potniški vlak skoraj miljo dalje od enega mesta. Na vlaku so se razbila vsa okna in potniki so popadali raz svoje sedeže.

Ogenj je uničil tovarne.

Battle Creek, Mich., 4. julija. Glavno zgradbo velikih tovarij Toasted Corn Flakes Co. je danes uničil ogenj. Skoda znaša \$75,000. Trije ognjegesci so nevarno poškodovani. Jednega delavec je ubil električni tok, ker je ogenj pretopil žice, od katerih je padla jedna nanj. Požar je nastal vsled preveč kurjenje peči.

Stafford, Kans., 4. julija. Parni mljin Larabee Flour Melting Co. je danes popolnoma zgorel. Skoda znaša 150 tisoč dolarjev.

Svojega moža umorila.

V Scrantonu, Pa., so zaprli 18letno Kindro Howrstwo, ktera je obdolžena, da je svojega moža polila s petroljem in ga začigala tako da je kmalo na vseh obdeljih opoklin umrl. Ona se je hotela moža iznebiti, da bi se zasmogla poročiti s svojim prejšnjim ljubčkom, Ignacijem Hutm, katerega so kot sokriva tudi zaprli. Oba sta doma iz Litvinske.

## Požar v Minneapolisu.

V Minnesolisu, Minn., zgorelo je poslopje na Nicolett Ave., v katerem je bila nastanjena tvrdka W. K. Morris. Požar je nastal vsled tege, ker so se vne raketki, kateri je imela tvrdka v svoji zalogi. Skoda znaša 150 tisoč dolarjev.

## Afera Haywood. Zasliševanje prič.

**PRI OBRAVNANJU SO ZASLI-  
ŠALI PRIČE, KTERE ZANI-  
KUJEJO ORCHARD-  
VE IZPOVESTI**

Orchardovi znanci izpovednijo o  
Orchardovih zločinih.

## DRUGI MC PARLAND.

Iz pojasnila mornaričnega tajnika se  
vidi, kot bi hotel nekaj prikriti  
s svojo izjavo.

## DOBRE RAZMERE.

Govorica glede zbiranja naših vojnih ladij na Pacifiku je deloma poti-  
nila vsled oficijelne pojasnila, ktero  
je bilo oficijelno izdano iz poletnega  
bivališča predsednika Roosevelta v  
Oyster Bay.

V tem pojasnilu ni izredno povedano,  
da pojde vojno ladjevje v Tih ocean;  
vendar se pa priznava, da se to  
može zgoditi, a da nima druga posamezna  
pomena, kot da se tam vadi. Povdaren  
se nadaljuje, da ni se nicesar dolocen-  
ga, kam bodo odplule ladije; zgoditi se  
lahko, da pojdejo v južnoatlantski  
oceaan, v Sredozemski morje ali pa v  
Tih ocean. Za vse slučaje pa se iz-  
redno povedira, da nimajo odloki vojnega  
ladjevja, nobene zvezne z  
nasprotni, ktere imajo posamezni  
prebivalci naše republike z Japonci.

Namen mornaričnega oddelka je zdržati  
vse oklopne in jih poslati na  
daljšo vaje, da se priteče častniki vo-  
dinat in nadzorovati tudi večno skupino  
vojnih ladij. Baš zdaj se pripravljajo  
na težko pot, katero nastopijo najbrž  
pozimi.

Oakland, Cal., 4. julija. Mornarični  
tajnik Victor H. Metealf potrjuje po-  
ročilo glede velikih vaj. Do dvajset  
oklopne bode pluto okrog Južne Amerike in prišlo do San Francisco. Metealf je rekel v nekem pogovoru:

"Glede plovitve naših ladij vlada na-  
pačno mnenje. Po mojih mislih nima  
nobene faktične pomene. Mi-  
nameravamo obdržati ladije kolikor  
mogoče v našem vodovju. Namena ni-  
mamo druga, kot priteči se manevri-  
ranja tudi z velikim oddelkom voj-  
nih ladij. Prej smo pošiljali ladjevje  
v razne evropske luke, zdaj pa misli-  
mo, da je vsejedno, če potrosimo tisti  
denar v ameriških pristaniščih.

Namer, da pojde ladije okrog Kap Horna, sem sprožil jaz. Kako  
dolgo bodo trajale vse vaje, ne morem  
povedati. Prebivalcem San Franeisa  
nameravam pokazati z vojnim ladijev-  
jem najkrasnejši prizor, kakor nekoga  
niso videli še do danes v Tihem morju.

Upam, da bodo vse vaje, ne morem  
povedati. Prebivalcem San Franeisa  
nameravam obdržati ladije kolikor  
mogoče v našem vodovju. Namena ni-  
mamo druga, kot priteči se manevri-  
ranja tudi z velikim oddelkom voj-  
nih ladij. Prej smo pošiljali ladjevje  
v razne evropske luke, zdaj pa misli-  
mo, da je vsejedno, če potrosimo tisti  
denar v ameriških pristaniščih.

Namer, da pojde ladije okrog Kap Horna, sem sprožil jaz. Kako  
dolgo bodo trajale vse vaje, ne morem  
povedati. Prebivalcem San Franeisa  
nameravam obdržati ladije kolikor  
mogoče v našem vodovju. Namena ni-  
mamo druga, kot priteči se manevri-  
ranja tudi z velikim oddelkom voj-  
nih ladij. Prej smo pošiljali ladjevje  
v razne evropske luke, zdaj pa misli-  
mo, da je vsejedno, če potrosimo tisti  
denar v ameriških pristaniščih.

Kot se dozdeva, so nameravali ro-  
paci opoleni osebni vlak. Nekaj u-  
lužencev je namreč slišalo, kako so  
ropari godrnjali, češ, da se morajo  
zadolovljiti z blagom mesto z denarjem.

Požar v Patersonu pomaga-  
iskati roparje. Našli jih seveda ne  
bo do lahko. Izdati jih more k večjem  
blagu, katerega so pobrali iz železnic.

## Tajnik Taft pri svoji materi.

Millbury, Mass., 4. julija. Vojni  
tajnik William H. Taft, kjer je včeraj  
obiskal svojo mater Louise M.

Taft, je prišel semkaj in je potem od-

potoval proti Manchester-by-the-Sea.

Jutri odpotuje od tam v Murray Lake,

Canada, kjer se mudi njegova obitelj.

V njegovo počast in v pravljivo slav-  
nega "četrtega", se je zbral v Cen-

tral Square veliko ljudi. Misli so,

da bi se bil zameril postlanik

Aoki svoji vladni v Tokiju. Med Zjed-

nodržavami in Japonsko ni vendar zo-  
benih vzrokov, da bi se sovražile ali

nasprotovale. Dobro razmerje med o-  
bojema državama je toliko v našo korist

kot v japonsku.

**PARNIK ZAVCIL NA SKA-  
LOVJE.**

Parnik City of Lawrence je nakrcal  
z izletniki zavozil na pečine  
blizu New Londona.

New London, Conn., 3. julija. Iz-  
letniški parnik City of Lawrence je  
včeraj, ko je bilo na njem več sto iz-  
letnikov, zavozil na pečine Eastern  
Point, ko je plui iz New Londona  
proti Block Islandu. Parnik je zelo  
poškodovan. Potnike so v malih žol-  
nih prepeljali na Eastern Point, ne-  
da bi prišlo do kake panike. Nezgoda  
se je pripelnila radi gosta megle. Par-  
nik se je hitro napolnil z vodo, toda  
ležal je tako trdno na pečinah, da se  
ni mogel potopiti.

**Denarje v staro domovino**

potapljam:

za \$ 10.30 ..... 50 kron,

za \$ 20.50 ..... 100 kron,

za \$ 40.90 ..... 200 kron,

za \$ 204.00 ..... 1000 kron,

za \$ 1017.00 ..... 5000 kron.

Poštarin je vstopila pri teh vročih.

Doma se nahajata ne v popolnoma

izplačljivo brez vinarja odprtka.

Naše domarne pošljivce izplačuje

z kr. počini hranilni urad v 11. do

12. dne.

Denarje nam ločili je najprijet-  
nejše do \$25.00 v gotovini — priporoč-  
nom ali registriranim pisma, vodje-

smo po Domestic Postal Money

Order ali po New York Bank Draft.

FRANK SAENKE CO.

109 Greenwich Street, New York.

5104 St. Clair Ave. N.E., Cleveland, O.

—

## Roparski napad na železnicu.

**PORAJI SO NAPADLI IN OPLE-  
NILI VLAK V GOSTO NASE-  
LJENEM VZTOČNEM  
OKRAJU**

Mahali so z rdečo svetilko, potem pa  
planili z revolverji na želez-  
nične uslužence;

**KOT V DIVJEM ZAPADU.**

Malo čudno se sliši poročilo, da se  
ustavi in oropa vlak na vztoku, kjer  
je tako dobro obljubljen. In vendar se  
je to zgodilo v noči od torka do sredne  
na Lackawanna železnicu pri Little  
Falls, blizu Patersona. Ta nečven  
dogodek je zvedel malo pozno, ker  
ga je hotel železnična uprava prikriti. Konečno je uvidela, da se opravi s  
svojimi detektivi ničesar in je javila  
napad oblastim.

Napad se je zgodil blizu Little

Falls, kjer je oddaljen šest milij od

Patersona. Ko se je pomikal vlak po

precej samotni okolici, je zapalil

enkrat strojevoda na tihu rdečo luč,

s katero je mahal neki mož. Ker je to  
navadno znamenje za opozoritev vlak-

ja, je dal strojevoda znamenje, naj se  
vlak zavrne; vlak se kmalu ustavi.

Sprevidnik in zavirajoča skočila na

vlak, da se posvetuje s vodnikom.

Haag, 4. julija. Pod predsedstvom

francoskega delegata Bourgoisa je

proučeval vlak na vztoku, kjer je

došlo do velikih obljubil.

Napad se je zgodil blizu Little

Falls, kjer je oddaljen šest milij od

Patersona. Ko se je pomikal vlak po

# “GLAS NARODA”

(Slovene Daily.)

Owned and published by the  
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY  
(a corporation).

FRANK SAKSER, president.  
VICTOR VALJAVEC, Secretary.  
LOUIS BENEDIK, Treasurer.

Place of business of the corporation and  
addresses of above officers: 109 Greenwich  
Street, Borough of Manhattan, New York  
City, N. Y.

Za leto veljaj list za Ameriko . . . . . \$3.00  
" " leto za mesto New York . . . . . 1.50  
" " pol leta za mesto New York . . . . . 4.00  
" " pol leta za vse leto . . . . . 2.00  
" " Evrope za vse leto . . . . . 4.50  
" " pol leta . . . . . 2.50  
" " " " četrt leta . . . . . 1.75  
V Evropo pošiljamo skupno tri številke.

“GLAS NARODA” izhaja vsak dan iz  
vsemel nedelj) in praznikov.

“GLAS NARODA”  
(“Voice of the People”)  
Issued every day, except Sundays and  
Holidays.  
Subscription yearly \$3.00.

Advertisement on agreement.

Za oglase do deset vrstic se placa 30  
centov.

Dopisi brez podpisa in osobnosti se ne  
natisnejo.

Denar naj se blagovoli posiljati po  
Money Order.

Pri spremembah kraja, naročnikov  
prosim, da se nam tudi prejšnje bivališče  
naznani, da hitreje najdimo naslovnikov.

Dopisom in posiljatvami naredite naslov:  
“Glas Naroda”  
109 Greenwich Street, New York City.  
Telefon: 1279 Rector.

## Trikrat zadostuje.

Nek baneni ravnatelj iz Ohio je  
zgubil v New Yorku pri igri Faro  
\$25.000. Potem je še enkrat zastavil  
\$25.000 in je zopet zgubil. Končno si je naročil poseben vlak, da si  
pripledje od doma nadaljnih \$25.000,  
ktere je tudi žrtvoval nevarnej igri.  
Sedaj se pri nas vse čudi, da je za-  
mogel biti baneni ravnatelj tako ne-  
umen. Toda imamo-l dovolj povoda,  
da se čudimo neumnosti človeka, kateri  
pride iz dežele v mesto, da izgubi ve-  
likansko sveto denarja!

Tudi mi postopamo ravno tako, ka-  
kor baneni ravnatelj iz Mariette.  
Najpreje smo dopustili, da se raz-  
krinka goljutja zavarovalnih družb,  
in potem smo volili postavljalec,  
kteri skrbi za to, da postane kandidat  
zavarovalnih družb, kjer je zajedno  
tudi njihovo orodje, — superinten-  
dent.

Časopisje vedno trdi in nam pred-  
stavlja trust za plin kot paropasko  
organizacijo, toda kljub temu volijo  
državljeni razne ljubljence tega tra-  
sta v državnem senatu.

Cestokrat se tudi pritožujemo radi  
slabega prometa aličnih železnic in  
družil prometnih naprav, ktere so  
vse združene v posebnem trustu, po-  
leg tega pa dopuščamo, da se razputiti  
državna komisija, kjer naloga je bila  
nadzorovanje prometni trust. Najbrže  
bodo sedaj zopet ugodili ljudski že-  
liji in imenovali novo komisijo, katera  
pa bodo trust ravno tako kontrolirala,  
kakor je njeno prednico.

Baneni ravnatelj iz Mariette je, ako sme-  
mo verjeti brzjavnim poročilom, da  
je razmerje med Združenimi drža-  
vami in Japonsko skrajno nevarno;  
vendar se pa ta nevarnost dozdeva  
Europejcem mnogo večja, nego je v  
resnici. V Evropi namreč pričakuje-  
jo, da pride med nami in Japo-  
nsko prav gotovo do vojne. Ker je  
pa naša vojna mornarica večja nego  
japonska, gotovo ne pride do vojne.  
V strategičnem pogledu imajo Japo-  
ni seveda prednost pred nami, kajti  
oni zamorejo osvojiti Filipine, pred-  
no zamore pri tiskaj naše vojne  
brodove. Ako pa hočemo potem zo-  
pet osvojiti Filipine, in sicer ne na  
filipinskem ozemlju, oziroma tam,  
kjer se poljubi Japonec, temveč tam,  
kjer mi določimo, potem mora  
odločiti vojna med obema vojnima  
mornaričama. O tem je znano tudi  
Japonec in vsled tega oni ne bodo  
pričenjali z vojno.

## Jugoslovanska dele- gacija.

Jugoslovanski poslanci v avstrijskem  
državnem zboru so se razdelili na  
dva kluba. Tri dni so trajala pri-  
zadevanja, da se ustanovi skupen  
klub, v katerem bi bili združeni vsi  
jugoslovanski poslanci, a vsa ta pri-  
zadevanja niso imela uspeha, ker sta  
dr. Šusteršič in dr. Krek absolutno  
zahtevala, da se napredni poslanci  
Hribar, Strelk, Roblek in Ježovnik  
ne smejte sprejeti v skupni klub.

Posledica tega je bila, da so se  
jugoslovanski poslanci razdelili na  
dvaj kluba. “Lepi klub” pod Šuster-  
šičevim komando šteje 16 kranjskih,  
stajerskih in goriških klerikalev;  
klub, v katerem so vsi Hrvati, aha  
Srbi in osem Slovencev, pa šteje 21  
članov.

Beležimo to suho dejstvo brez  
komponente, saj pove več, kot bi moglo  
povedati deset člankov.

Eno stvar pa moramo tu omeniti, o  
kteri smo uamenoma molčali, ker  
nismo hoteli posegati v delo za  
snojanje skupnega jugoslovanskega  
kluba.

Dva meseca sem smo v Šusteršičevih  
in Krekovih organih čitali v  
vseh varijacijah zatrjevanja, da je  
skupen klub, v katerem bi poleg kler-  
ikalcev sedeli tudi naprednjaci, zara-  
di razlike v programih nemogoč.

Tudi na sestanku, ki so ga imeli  
nekaj dni po volitvah klerikalni  
poslanci v Ljubljani in na katerem je  
celo Šuklje govoril za skupni klub,  
sta Šusteršič in Krek isprotovala  
skupnemu klubu z razlogom, da raz-  
liko v programih onemogoč skupno-  
delo.

Program — to je bil začetek in konec  
vsega klerikalnega modrovana o  
tej stvari. Ta program so klerikalci  
tako prodajali, da je “Edinost”, ki  
se je z veliko vnero zavzemala za  
ustanovitev skupnega kluba, začela  
specjalno polemiko ter v njej po-  
sebno opozarjala, kako se poslaneci  
drugih narodnosti vloži razliki v pro-  
gramu združujejo na skupno delo. Se-  
veda ni vse to nič zaledlo pri naših  
klerikalcih.

Razlike v programu je tudi pri  
zadevanju za ustanovitev skupnega  
kluba bila edini argument, s katerim  
so klerikalci podpirali svojo zahtevo,  
da se napredni poslanci ne smejte  
sprejeti v skupni klub.

Prav tu pa se vidi vse klerikalno  
hinaviranje. Program je bil le izgovor  
in pretveza.

Poglejmo samo nekoliko v preteklost.  
Če kdo vzame v roke uradilne  
izjave klerikalne stranke iz minolt  
let ali prelisti “Slovenca”, našel bo  
vse polno dokazov, da so klerikalci  
do zadnjega časa čisto drugače go-  
vorili kakor sedaj. Pri vsaki priloki  
so klerikalci poudarjali, da jih od  
narodnonapredne stranke ne loči nje-  
na svobodomiselnost, marveč samo in  
edino — zvezni z Nemci.

Tudi v hrvatsko-slovenskem klubu  
so dne 6. maja 1904 klerikalni  
poslanci in dr. Šusteršičem na čelu slo-  
vensko izjavili, da odklanjajo vsako  
sodelovanje z narodnonapredno stran-  
ko, a ne zaradi njenega svobodomis-  
elnosti.

selnega programa, ne zaradi “fanike  
gonje”, marveč edino in izključno  
zaradi tega, ker ima zvezni z Nemci  
in je torej izdajajo naroda.

Ali si more kdo misli v tejgora hi-  
netveta, kakor je to, da klerikalci  
zdaj odklanjajo vsako sodelovanje z  
narodnonaprednimi poslanci zaradi  
svobodomiselnega programa, v tem,  
ko so celih šest let prisegali, da ta  
program ni nobena ovira!

Sedva danes ni več zvezni med na-  
rodnonapredno stranko in med Nemci  
— danes ne morejo klerikalci več  
govoriti, da je narodnonapredno stran-  
ko izdajica, zakaj danes imajo kler-  
ikalci trdno zvezno z Nemci in se prav  
dobro počitujte v ulogi izdajice.

S. N.

## Irhaste hlače.

Humoreska. — Spisal Fred Lewis.  
Prevel Zmagoslav Poljšak.

V Manchesteru je prišel nedavno te-  
ga človek, ki je imel eno samo gine-  
jo v žepu, sveto, katera njegovim po-  
trebam nikakor ne more zadostovati  
in kjer bi na ta ali drugi način rad  
ponomočil.

Naš junak je stopil v najbližjo go-  
stilno, ponosno šel in poklical zapove-  
dovalno:

“Natakar!”

Natakar je prišel.

“Jedilni listek?”

Natakar je prinesel listek, ki ga je  
tujec naglo pregledal.

“Prinesite poleno-k o zomaku, po-  
tem pa kuhanja piščanca z gobami.  
Če se do kuhanja spominjam, imate tudi  
dobro vino tukaj?”

“Da, gospod, mislite-li vino  
Oporto?”

“Dobro, vino Oporto; recite go-  
spodu — ah, vedno pozabim ime go-  
stilničarjevo.”

“Gospod Ramson.”

“Bravo! Recite torej gospodu  
Ramsonu, naj mi da eno — steklenico  
najboljšega Oporto-vina!”

“Da, gospod, Kedaj želite obed-  
vati?”

“Hitrete ko močete. Medtem pro-  
sim.”

Natakar mu je donesel izvrstno pri-  
pravljeno jed. Ko je tujec naišel zad-  
njega kaplja dobrega Oporto-vina v ča-  
šo, je pozvonil in zahteval račun.

Natakar mu je predložil račun, ki  
je znašal 1 funt sterlingov, 4 šilinge  
in 6 pensov.

“Ni draga, to moram reči”, je pri-  
ponomil tujec, potem, ko je malomarno  
pregledal račun.

Pri tem segel v desni žep svojega  
telefona, kakor bi hotel poseči po  
mošnike — a ni ga, mošnjička! —  
“Hm!” se je zavzel začuden v se-  
gel z roko v desni žep svojih irhastih  
hlač — nikakega mošnječka tu, v lev  
žep popolnoma do dna — tudi tukaj  
ni našel nič!

“Kaj!” je zavpel naš gost, ko je  
preiskal tudi žep svojega jopiča, —  
“tudi ti so prazni? Natakar, jaz sem  
denarino gotovo izgubil!”

Nato je skočil od mize. — “In  
sedaj šele zapažam, da ste mi tudi  
ura in počat ukradeni.”

Natakar, kaj mi je sedaj sto-  
riti?”

“Vaš račun plačati, če vam dra-  
go”, je odvrial natakar mimo.

“Seveda moram to”, je odgovoril  
tujec; “jaz ne morem misliti, da bi  
vi imeli zaupanje do mene. Zasta-  
viti moram pri vas kaj stvari.”

“Kaj pak!” je odvrial natakar.

“Kaj pa? — Suknjo! Jaz je itak  
ne rebim.”

“Da, da, popolnoma zadostuje.”

“Torej pridite in pomagajte mi,  
da jo sledim.” — Ali sedaj mi je pri-  
šlo nekaj na misel. To vendar ne  
pojde, premočno bolehal na trganju  
v ramah. Izvolute si kaj drugače.  
Kaj pa? — moje škorjenje, moje nove  
beli škorjenje!”

Mislim le, da vam ne pojde ravno  
dobre v samih nogovicah.”

“Prav res! Pa tako neprisakovano  
pritli v tak sitem položaj! Čudit se  
je, da človek ne izgubi pameti! —

“Naš nesrečni gost mi hodil še dol-  
go in že je na nasproti strani ulice  
v rokah natakarjevih. Tuje je zopet  
obul svoje škorjenje, zapel svojo su-  
kajo od spodaj in skoro do nosa in je  
zapustil gostilno z obljubo, da sedi  
na hlaču že drugi dan ter je skušal s  
prečasno, ravno hojo kolikor mogoče  
opaziti.”

“Kakor želite, gospod.”

V male tretonih so bile hlače v  
rokah natakarjevih. Tuje je zopet  
obul svoje škorjenje, zapel svojo su-  
kajo od spodaj in skoro do nosa in je  
zapustil gostilno z obljubo, da sedi  
na hlaču že drugi dan ter je skušal s  
prečasno, ravno hojo kolikor mogoče  
opaziti.”

Stvar je dobila lice, kakorinjega  
ubogi gostilničar ni pricakoval.

Hlače o izginile — dobril glas hiše  
je bil v skrajni nevarnosti. Ni bilo  
drugače mogoče: primesti je bilo,  
ramen rujave hlače še petimtrideset  
funтов sterlingov.

Hlače, skrajne hlače, menim, da vam bodo  
pristojale v gozgli in v gozgli ter  
okraju v hotelu ena in ista oseba.

Policija je nicer zalezavala tega  
spoštenjaka, a ga dosedaj ni bilo še  
mogoče prijeti.

“Dobro, prekrbite mi večerjo in  
postelj. Tu imate”, je nukel dalje,  
ko je vrgel svojo zadnjivo ginevo na  
zimo, postite mi rezervirati prostor  
v vlači; imenujem se William Bar-  
ing.”

Natakar, ki je to ime že kje slišal,  
je prav ponizno in spoštljivo pri-  
klicnil.

“Imate prtljago, gospod?”

“Ne!”

Tujec je obedoval sedaj že v dru-  
gič.

Okolo desete ure je zahteval, naj se  
mu nakaže spalnice.

“Sluga”, je pravil tujec, “zbudite  
me govorbo o ščirih, ker zelo težko  
vstajam.”

“Kakor zaukažeš”, je odvrial slu-  
ga in točno ob ščirih je potkal na  
vrata gospodove spalnice.

Tujec je vstal in sel na stolico zra-  
ven postelje, medtem ko je oni obra-  
čal kljuc električne svetilke.

“Ah — aa!” je zebal naš imen-  
jeni gost, in se delal, kakor bi še  
napol spel.

“Bri! Mraz je! Če bi mogel le-  
žati le še četr ure! — Sluga, moje  
mogavice!”

“Tukaj, gospod!”

Počasi je obredoval sedaj že v dru-  
gič.</



Inkorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.  
Sedež v ELY, MINNESOTA.

**URADNIKI:**  
Predsednik: MIHAEL SUNIČ, 421 7th St., Calumet, Mich.  
Podpredsednik: IVAN GERM, P. O. box 57, Braddock, Pa.  
Glavni tajnik: JURIJ L. BROZIC, Box 424, Ely, Minn.  
Pomočni tajnik: ANTON GERZIN, 306 Pine St. Hibbing, Minn.  
Blagajnik: IVAN GOVŽE, Box 105, Ely, Minn.

**NADZORNIKI:**  
FRAN MEDOS, predsednik nadzornega odbora,  
9478 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.  
IVAN PRIMOZIC, II. nadzornik, Box 641, Eveleth, Minn.  
IVAN KERŽINSKI, III. nadzornik, Box 138, Burdine, Pa.

**POROTNI ODBOR:**  
JAKOB ZABUKOVEC, predsednik porotnega odbora,  
4824 Blackberry St., Pittsburgh, Pa.  
MIHAEL KLOBOČAR, II. porotnik, 115, 7th St., Calumet, Mich.  
JOSIP PEZZIDR, III. porotnik, 1401 So. 13th St., Omaha, Neb.

Vrhovni zdravnik Jednote: DR. MARTIN J. IVEC, 711 N. Chicago Street, Joliet, Ill.

Krajevna društva naj blagovolijo pošiljati vse dopise, premembne udode in druge listine na glavnega tajnika: GEORGE L. BROZICH, Box 424, Ely, Minn., po svojem tajniku in nobenem drugem.

Denarne pošiljave naj pošljajo krajevna društva na blagajnika: JOHN GOUŽE, Box 105, Ely, Minn., po svojem zastopniku in nobenem drugem. Zastopniki krajevnik društva naj pošljajo duplikat vseke pošiljave tudi na glavnega tajnika Jednote.

Vse pritožbe od strani krajevnih društev Jednote ali posameznikov naj se pošljajo na predsednika porotnega odbora: JAKOB ZABUKOVEC, 4824 Blackberry St., Pittsburgh, Pa. Pridejani morajo biti natančni podatki vseke pritožbe.

Društveno glasilo je "GLAS NARODA".

## DRŽBOSTI

### KRANJSKE NOVICE

Kap je zadela 16. junija dopoldne v neki brivnici v Ljubljani 7letnega posnetnika Franceta Sojerja iz Viča. Sojer je bil zjutraj še popolnoma zdrav pri maši na Viču, potem se je pa šel v mesto brit in ko se je usedel na stol, je bil trenotnoma mrtev. Njegovo truplo so v posredovanju srodnikov prepeljali na njegov dom. Pokojnik je bil med svojimi soobčani zelo prijavljen in pameten kmetova.

### PRIMORSKE NOVICE

Radi izsiljevanja je bil aretovan v Trstu Alojzij V., ker je dne 2. junija predpolom kandidat v mestni svet za IV. okraj, Andreju Štolfa, izsilil sto kron.

Bojast je prijela 60letnega Franca Komela pri Mrevljevem milnu pri Fari v Furlaniji, da je padel čez zid v vodo in utonil.

V pjanosti, se je bil začel slačiti na ulici v Trstu 44letni krošnjar Ferdinand P., ki prenočuje na ljudskem prenočišču v ulici Gaspare Gozzi. Prišli so pa k njemu redarji in ga aretovali.

Zgleden sin. Nedavno je bil aretovan v Trstu kurčaj Erminij Degrassi, stanujč v ulici S. Sergio. Aretovan je bil pa na zahtevo svojega lastnega očeta, kateremu je malo prej grozil, da ga ubije. Ker se je bila postavila v bran očeta žena njegovega brata, Terezija, ki je bil Erminij naklepil.

V pjanosti, se je bil začel slačiti na ulici v Trstu 44letni krošnjar Ferdinand P., ki prenočuje na ljudskem prenočišču v ulici Gaspare Gozzi. Prišli so pa k njemu redarji in ga aretovali.

Borovljah že več kakor en mesec razsaja med otroci Škratic. Dasiravno je v enem samem razredu 15 otrok bolnih, se šola vendar ne zapre. Res edino!

Velikovec. Dne 6. junija prigodila se je v tukajšnjem Milinskem grbu velika nesreča. V mestnem lesu v strmini nad Majdičevem umetnim milinom je po naročilu mestnega boriščarja gostač Zavoden žagal neko drevo, katero je vihar obenem s koreninami podrl. Pri tem opravilu pomagala mu je njegova žena, 40 let starca Elizabeta Zavoden. Ko sta odizgala zadnji hlad tek štor, začel se je štor obenem s koreninami gibati. Mož zaključi, da naj žena beži, ali bilo je že prepozno. Težki štor se zvrne na ženo, ki je bila pri mihi mrtva. Zapustila je tri dečke od katerih sta mlajša dva še nepreskrbljena.

### HRVATSKE NOVICE

Letošnja vinska letina v Dalmaciji ne obeta biti kaj prida, ker se je skoraj povsod pojavila strupena rosa.

"Grozodejstvo" hrvatskih poslanec. Član ogrske ljudske stranke Foster je 12. jun. v kuloarjih drž. zbor-poročal svojim madjarskim tovaršem o sledčem "barbarstvu". Hrvatov: "Po sobotnej seji so se odpeljali hrvatski poslanci v Zagreb. Na meji, na postaji Gyekenyes, so v svojej nepopisnej besnosti zagrabili madjarske kondukturje, ka vrgli iz vlaka in dobili hrvatskega...." Silno razburjenje med madjarskimi poslanci. "To sirovost treba maščevati! Neza-slišano! Predzrnost Hrvatov presegajo vse meje! Takoj in najstrožja kaznenih jih mora zadeti!" so vplili vse-vprek. "Kaj pa hočete kaznovati?" vprašal je Forster mirno. — "Saj so vendar vrgli madjarske kondukturje iz vlaka." — "Ah, seveda so ga vrgli, toda ne v obliki lloveka, ampak v obliki knjige...."

Zanemarjanje otrok. Na Reki se je potkal ob 11. uri ponovič čisto samosemti fantički ki je, vprašan od redarjev, kaj išče, povedal, da je njegov oče v Ameriki mačeha pa, da ga je

pognala iz hiše. Reški krogli "premisljujejo" sedaj, kaj storiti proti zane-marjenosti mularje.

### BALKANSKE NOVICE

Iz srbske skupščine, Belgrad, 16. junija. Skupščina je imela včeraj sejo. Navzoči so bili vsi ministri. Vodja mladoradikalcev, Ljuba Stojanović, je podal izjava, da radikalci ustavijo obstrukcijo. Nato je ostro kritikoval prejšnjo vlado in uradništvo ter ko-nečno izjavil, da mladoradikalci ne morejo skupno delovati s Pašičem, zato zapuste danšnjo sejo. Minister-ski predsednik Pašić je izjavil, da je prejšnja vlaža demisijonira, dasi so ji bila na razpolago še druga sredstva proti obstrukciji. Glede kritike pred-govornika pa more reči le toliko, da se nikoli v svojem življenju ni izrekel neresnice. Po prečitanju raznih interpelacij se je seja zaključila.

### RAZNOTEROSTI

Zdravniki proti dvoboju. Zveza zdravnikov v Palermu je iznala čudo-novo sredstvo proti dvoboru. V poseb-nem sklepu izjavljajo zdravniki, da je poklic zdravnika, skrbeti za bolne in ranjene, ne pa pomagati pri tem, da bi bilo kdo ranjen, ki bi ga potem zdravili. Zdravniki se skrivi, ako dovo-lijo svojo pomoč pri dvoboru, zato je njihova dolžnost, v bodoče vsako asiste-nco pri dvoboru odreči. Ta sklep se predloži vsem zdravniškim zvezam v Italiji. Zdravniki upočasni, da ne bo nihče prezel več službe sekundanta v dvoboru, aka ne bo takoj skrbljeno za zdravniško pomoč.

26 km visoko je splaval zrakoplav, ki ga je spustila 4. decembra 1. l. v Strassburgu mednarodna komisija v znanstvene namene. Zrakoplav je bil seveda prazen. V visokini 15 km je našel — kakor so zaznamovali inštru-menți — skoraj 63 stopinj mirača po Celziju. Višje je miraz pojemel ter je bilo pri 25 km — 40 stopinj. To je delo važna meteorologična iznajmlja.

Peterburška razstava avtomobilov. Razstava, ki so jo otvorili dne 1. junija na južni železnični Osim, a se je slabo zadel; krogla je šla med des-nimi seneci v črepinjo; prepeljali so ga takoj v mestno bolnišnico, kjer je zopek poizkusil samotor. Hotel je skozí okno skočiti na plano, a so mu to še ob pravem času zabranili. Osim je mlad mož, imenovan v nedostorabilnih otrok. Nesrečna pijača ga je privedla v samotor.

### KOROŠKE NOVICE

Toča je padala na zgor. Koroškem v več krajih ter je napravila kmetom znatno škodo na priedelkih, tako, da morajo prizadeti posestniki ozimino pokositi.

Obojast je prijela 60letnega Frane Komela pri Mrevljevem milnu pri Fari v Furlaniji, da je padel čez zid v vodo in utonil.

V pjanosti, se je bil začel slačiti na ulici v Trstu 44letni krošnjar Ferdinand P., ki prenočuje na ljudskem prenočišču v ulici Gaspare Gozzi. Prišli so pa k njemu redarji in ga aretovali.

Zgleden sin. Nedavno je bil aretovan v Trstu kurčaj Erminij Degrassi, stanujč v ulici S. Sergio. Aretovan je bil pa na zahtevo svojega lastnega očeta, kateremu je malo prej grozil, da ga ubije. Ker se je bila postavila v bran očeta žena njegovega brata, Terezija, ki je bil Erminij naklepil.

V pjanosti, se je bil začelslačiti na ulici v Trstu 44letni krošnjar Ferdinand P., ki prenočuje na ljudskem prenočišču v ulici Gaspare Gozzi. Prišli so pa k njemu redarji in ga aretovali.

Borovljah že več kakor en mesec razsaja med otroci Škratic. Dasiravno je v enem samem razredu 15 otrok bolnih, se šola vendar ne zapre. Res edino!

Velikovec. Dne 6. junija prigodila se je v tukajšnjem Milinskem grbu velika nesreča. V mestnem lesu v strmini nad Majdičevem umetnim milinom je po naročilu mestnega boriščarja gostač Zavoden žagal neko drevo, katero je vihar obenem s koreninami podrl. Pri tem opravilu pomagala mu je njegova žena, 40 let starca Elizabeta Zavoden. Ko sta odizgala zadnji hlad tek štor, začel se je štor obenem s koreninami gibati. Mož zaključi, da naj žena beži, ali bilo je že prepozno. Težki štor se zvrne na ženo, ki je bila pri mihi mrtva. Zapustila je tri dečke od katerih sta mlajša dva še nepreskrbljena.

Letošnja vinska letina v Dalmaciji ne obeta biti kaj prida, ker se je skoraj povsod pojavila strupena rosa.

"Grozodejstvo" hrvatskih poslanec. Član ogrske ljudske stranke Foster je 12. jun. v kuloarjih drž. zbor-poročal svojim madjarskim tovaršem o sledčem "barbarstvu". Hrvatov: "Po sobotnej seji so se odpeljali hrvatski poslanci v Zagreb. Na meji, na postaji Gyekenyes, so v svojej nepopisnej besnosti zagrabili madjarske kondukturje, ka vrgli iz vlaka in dobili hrvatskega...." Silno razburjenje med madjarskimi poslanci. "To sirovost treba maščevati! Neza-slišano! Predzrnost Hrvatov presegajo vse meje! Takoj in najstrožja kaznenih jih mora zadeti!" so vplili vse-vprek. "Kaj pa hočete kaznovati?" vprašal je Forster mirno. — "Saj so vendar vrgli madjarske kondukturje iz vlaka." — "Ah, seveda so ga vrgli, toda ne v obliki lloveka, ampak v obliki knjige...."

Zanemarjanje otrok. Na Reki se je potkal ob 11. uri ponovič čisto samosemti fantički ki je, vprašan od redarjev, kaj išče, povedal, da je nje-

gov oče v Ameriki mačeha pa, da ga je

strili. Kajti, če se kmet stramuji svo-jega stana, bo ta res prišel ob vse veljavo. Kmet naj bo ponosen na svoj stani.

### POZOR, ROJAKINJE!

Službo dobite dve Slovenski, kot kuharica, oziroma soberica. Obemo-stre streči pri obedu ter biti zmožni angleškega jezika. Plača je \$20.00 na mesec in vse prostro ter se po spo-sobnosti priboljša. Pišite na naslov: Mrs. F. Schmidt, 2318 Jefferson Ave., Tacoma, Wash. (3-6-7)

### POZOR, ROJAKI!

Slovenec v Carbondale, Vandling, Forest City, Pa., in v okolici pripo-čamo svoj novo urejeni

FOTOGRAFIČNI ATELIER, v katerem izdelujem najfinje-slike do naravne velikosti. Imam tudi slovenskega vslužbenca g. Anton Lebeza. Torej se lahko ž njim po slovensko pogovorite.

W. B. FOSTER, 37 W. Main St., Carbondale, Pa.

### Pozor! Slovenci Pozor!

**SALON** zmodernim kogliščem.

Sveže pivo v sodičkih in butičkah in druge raznovrstne pijsace ter uniske smodke. Potniksi dobi pri meni čedno prenoscite na nizko ceno.

### Postrežba točna in izbrana.

Vsem Slovencem in drugim Slovenom se toplo priporoča

Martin Potokar

564 So. Center Ave. Chicago, Ill.

Nižje podpisana priporoča-čam potujejočim Slovencem in Hrvatom svoj.

### SALOON

107-109 Greenwich Street, oooo NEW YORK oooo v katerem točim vedno pivo, doma prečana in importirana vina, fine likerje ter prodajam izvr-sne smodke.

Imam vedno pripravljen do-ber prigrizek.

Potuječi Slovenci in Hrvati dobe .....

### stanovanje in hrano

proti nizki ceni. Postrežba živila .....

Za obilen posest se priporoča

FRIDA von KROGE

107-109 Greenwich St., New York.

Cast mi je naznaniti slavnemu občinstvu v Cagliari, Ill. kako tudi rojakom po Zjed. državah, da sem otvoril novo urejeni

saloon pri "Triglavu",

617 S. Center Ave., Chicago, Ill., blizu 10. ulice,

kjer točim primoč ulečno Atla-sivo, izvrstni whiskey. Najboljša vina in dišeče smodke so pri meni na razpolago. Nadalje je vsakemu na razpolago dobro urejeno koglišče in igralna miza (pool table). Potuječi Slovenci dobodošči. Vse bodo dobré postregel. Za obilen dobit se priporočamo.

Frank Sakser Co.

Ako hočete dobro postrežbo

z mesom in grocerijo,

tako se obrni na

Martin Cieršiča,

301-303 E. Northern Ave.,

Pueblo, Colo.

Tudi naznamjam, da imam v začetki vsakvrstno suho

meso, namreč:

kičaze, rebra, jezik, žunke itd.

Govorim v vseh slovenskih

zemljah in v v

## Usoda.

Poljski spisal Vladislav Orkan, prevel  
Fran Virant.

(Nadaljevanje.)

Tajnik se je ravno ogledoval v kupec, se sklonil živahnemu in se vzdignil s klopi.

"Razni so," je povzel, "slučaji. Človek ne ve, kako konča... Sposobnosti vsaj ima najrazličnejše. In ko bi vam rekel, čislani bratje, o katerem od vas, da ni po vesti, kaker tisti, ki ima storiti, ker je povedano v svetem pismu: Človek je podvržen izkušnjavam v trpljenju. Kdor bo jedel sad zlega, naj bo proklet, kdor bo pa jedel sad dobrega, naj bo izvelican. Amen."

Ali razumete, kaj je povedano? Torej zli sad nastane v neslogi, a dobrsi sad v slogi.... A kje, čislani bratje, morebiti sloga, aka ne v soku dobrega sadu, o katerem je povedano v psalmu svetega Davida: "Iz mojega vinograde boš pil!"...."

Tu je prenehal in se ozri po odbornikih, četudi je imel, ko je govoril, oči obrnene v strop. In začudenjem je ugledal speče, in njih oči in ušesa so bila zaprta.... Pregledal je vse kuhinje, steklenice, izil ostanki vina, poskrab do dna ta sok dobrega sadu in pomislil si: haj, kaj naj storiti; naredil je, kar mu je veleval razum. Potegnil je s klopi in droga vse plaže in sultne, jih razgrnil po skrinji in se sam udobno iztegnil po njih....

"Ali vam povem...." zaspal je. Meda svetloba okajene svetilke se je spojila s polsenecami in prodirala skozi dim, napolnjevajoč izbo, je razsvetljevala od pjanosti temnordeče obraze odbornikov. Vse to je ležalo kakor živina. Eden je opti s komolec na mizo, drugi na posteljni rob, tretji se je dolgo boril z ozkoštjo klopi, se končno umaknil in se udobno položil po tleh, poleg skrinje.... Lepa snov za povest: "Speči občinski odbor."

Samo včasih je pripeljala iz te diharmonično hropeče godbe razločnejša beseda, iz misli, kjer je še v trepetajočih živečih prepojil sen.... In tako so se tudi one pojavile v spanju, kakor brnenje strun, premično napetih, če se kdo dotakne orodja.... Ni čudno, da je mlinarju parkrat s hropejem ušlo: "Maruša!" in župan je v tem zakljal: "pogoda".

"Pri moji dušici...." je končal poljski čuvaj v spanju, gotovo iz navade.

Bilo je jutro v vasi.... Solnce se je s svežim nasmehom oziralo po vrhovih gora in počasi, neopazno so se kradli žarki do jarkov in dolin, hoteli v najskritejši zakotja s svojimi bitjem in s svojo svetlogo prinesli odsev onesrečje, po kteri hrepene, ktere žele, ki je pa nikdar ne morejo cele posedati.... Cudno hrepenuje po tem, cesar nini.... Bitja naše zemlje si že življenja bitij dragih svetov, a od tam obračanje zopet k nam svoje hrepene oči.... Solnce je pa kakor posredoval tel teh svetov, vesljajočih drag k drugemu.... K solnem hrepene vsebitja.... Ni čuda, da nimajo cele srca, ker mora ono svojo svetloba razdeliti med vse.... Ko bi samo na zemljo padla vsa svetloba — sreča, prenehalo bi življenje. Ene bi požgali žarki, drugi bi zmrznili v noči.

Torej.... jutro je bilo v vasi. Ljudje so stopali iz bajti, se ozirali k solnemu, zahvaljevajoč se mu za svetlobo, ki jim obeta piačilo za delo, dobro letino.... Cvetlice, drevje pa pozdravlja, kakor vsak dan solnce z razvezetanjem....

Samo en človek se ne ozira na njo — na svetlobo. Vleče se po poti proti zpadu, obraz obraža od solne....

Zaman ga to zbadal z žarki v vrat, prepleče z rdečico ušesa, hotel pogledati v dušo, razgnati temo.... Zaman!

Ugriznil se je, kakor bi se sramoval solneca, samega sebe, iz gneva ali bolesti, v ustne, brevi se mu stiskajo in raztezačje pri misilih, borečih se med seboj.

Ustavil se je zahip, okrenil glavo proti vasi, proti svoji bajti....

"Tam... nimam nicesar!...." je šepetal. "Jaz, živina, sem se upijal, prodal svojo očevino!.... Samo bajta... kaj čem z njo!.... Posestvo so mi divjaki vzeli.... Rešenje bera!.... O najsvetjejša gospa, pomagaj!"

In z zadnjo pobozo mislio je kana na zadnjo solzo iz očesa....

Gledal je dolgo proti bajti, kakor bi si hotel vsako drevo, plot, vsako podrobnost utisniti v spomin....

"I mo, zgodilo se je, kar se je imelo zgoditi.... Bilo mi je usojeno, da umrem kot bera!...." Sram, gnev in bolest so ga stisnili za grlo.

"Pasje življenje!.... Oj Maruša! Maruša!...." Strastno očitanje, vsa žalost se je nahajala v teh dveh bedsedah.

Obrnil se je hitro in stopil dalje po poti — na postajo.

"Kakor!" Potnik si se vpali iz vozov.... Vas se je pehal k izhoču, da bi od-

dal vozni listek in kar največ pozdravil smance... Zadaj je šel počasi tudi mlinar. Šel je tudi on za vesni, oddal vozni listek in šel, ne okrejše se, skozi čakalnico; vedel je, da ga nihče ne žaka.

Obrnil se je naravnost proti mostu, k varšavski mitnici.... Brez misli je stopal po sredi ceste, topo umikajoč se kočijami in šel naravnost proti Prondniku....

"Razni so," je povzel, "slučaji. Človek ne ve, kako konča.... Sposobnosti vsaj ima najrazličnejše. In ko bi vam rekel, čislani bratje, o katerem od vas, da ni po vesti, kaker tisti, ki ima storiti, ker je povedano v svetem pismu: Človek je podvržen izkušnjavam v trpljenju. Kdor bo jedel sad zlega, naj bo proklet, kdor bo pa jedel sad dobrega, naj bo izvelican. Amen."

Ali razumete, kaj je povedano? Torej zli sad nastane v neslogi, a dobrsi sad v slogi.... A kje, čislani bratje, morebiti sloga, aka ne v soku dobrega sadu, o katerem je povedano v psalmu svetega Davida: "Iz mojega vinograde boš pil!"...."

Tu je prenehal in se ozri po odbornikih, četudi je imel, ko je govoril, oči obrnene v strop. In začudenjem je ugledal speče, in njih oči in ušesa so bila zaprta.... Pregledal je vse kuhinje, steklenice, izil ostanki vina, poskrab do dna ta sok dobrega sadu in pomislil si: haj, kaj naj storiti; naredil je, kar mu je veleval razum. Potegnil je s klopi in droga vse plaže in sultne, jih razgrnil po skrinji in se sam udobno iztegnil po njih....

"Ali vam povem...." zaspal je. Meda svetloba okajene svetilke se je spojila s polsenecami in prodirala skozi dim, napolnjevajoč izbo, je razsvetljivala od pjanosti temnordeče obraze odbornikov. Vse to je ležalo kakor živina. Eden je opti s komolec na mizo, drugi na posteljni rob, tretji se je dolgo boril z ozkoštjo klopi, se končno umaknil in se udobno položil po tleh, poleg skrinje.... Lepa snov za povest: "Speči občinski odbor."

Samo včasih je pripeljala iz te diharmonično hropeče godbe razločnejša beseda, iz misli, kjer je še v trepetajočih živečih prepojil sen.... In tako so se tudi one pojavile v spanju, kakor brnenje strun, premično napetih, če se kdo dotakne orodja.... Ni čudno, da je mlinarju parkrat s hropejem ušlo: "Maruša!" in župan je v tem zakljal: "pogoda".

"Pri moji dušici...." je končal poljski čuvaj v spanju, gotovo iz navade.

\* \* \*

Bilo je jutro v vasi.... Solnce se je s svežim nasmehom oziralo po vrhovih gora in počasi, neopazno so se kradli žarki do jarkov in dolin, hoteli v najskritejši zakotja s svojimi bitjem in s svojo svetlogo prinesli odsev onesrečje, po kteri hrepene, ktere žele, ki je pa nikdar ne morejo cele posedati.... Cudno hrepenuje po tem, cesar nini.... Bitja naše zemlje si že življenja bitij dragih svetov, a od tam obračanje zopet k nam svoje hrepene oči.... Solnce je pa kakor posredoval tel teh svetov, vesljajočih drag k drugemu.... K solnem hrepene vsebitja.... Ni čuda, da nimajo cele srca, ker mora ono svojo svetloba razdeliti med vse.... Ko bi samo na zemljo padla vsa svetloba — sreča, prenehalo bi življenje. Ene bi požgali žarki, drugi bi zmrznili v noči.

Stresel se je pri teh besedah, hitro odtrin vrata in stal na pragu.

"Hvaljen bodil!...." je zajejal.

Nihče mu ni odgovoril. Videti je bilo, da je tu druga navada. Namesto tega so se obrnili obrazy radovedno proti njemu. Stara ženska, ki je bila dosedaj sključena nad razloženimi kartami, je dvignila glavo, nagubala čelo in, sedeč po zašti obleki, da je kak bera je hotela že izpregevori:

"Z Bogom!" ko je skočila Maruša k njemu s krikom:

"Martin!.... e kakšen vrag te je pa sem prinesel!...."

Mlinar je oblija hropeč glas skozi privrata.

"Atal! atal!...." se je razlegalo iz kota in dvoje raztrganih, neumitnih otrok se je vrglo k njemu.

Mlinar je pogledal na nju, noge so se mu zamajale, padel je težko na najbljše stojče krovček.

Otroka sta, eden od ene, drugi od druge strani, pehala k njemu; pogladil ju je s težko dlanjo, poljubil, potem se je pa ozrl na ženo s tako strašnim očitanjem, da je ta, vkljub rogojemu izrazu, obrnila obraz v stran, ker ni mogla prenesti te neme tožbe....

Star ženska in kosmati hlapci sta radovedno gledala ta prizor.

"Gašper! Prinesi četrtn!...." je rekla stara, obrnivši oči od mlinarja na prazno steklenico.... Spoznala je takoj, da je to mož nečakinje.

Hlapac je vzel steklenico, zamrnil nekaj pri sebi in šel iz izbe.

"Si že davno prišel?...." je začela starica.

"Ne izprasjuje me!...." ji je segel v besedo Martin, v katerem sta se bolesti in razburjenost menjavala tako, da mu je bilo znoredi.

"Torej si tako skrbela za bajto?!" je zaklical ženi. "Tako si pazila!.... Zato sem težko delal toliko let!.... Denar sem ti pošiljal.... kaj si storila z njim?.... Kaj?...." je govoril, držec od gnjeva, stopivši k ženi.

Maruša je povzgledila k njemu iskreče oči in ga kljubovalno gledala...

Mlinar, ki se je že izpozabil, držec roko in jo zopet spustil, je gledal ženo.... Besnost se ga je lotevala hitro kakor plamen. Ni požira pačr.... Nič ni videl, nicesar žutil, samo oči, zaradi katerih jo je vzel zaradi katerih je hotel biti bogat... te oči so ga omamljale....

"Oj Maruša!...." je zastopal težko in padel na stol. Povesil je glavo, kaor bi se bil on pregrasil na njo....

Maruša se je nasmehala — čutila je, da ima premoč nad njim.

"O Maruša!...." je začel že brez gnjeva, "ko bi ti vedela, kako se mi je sreča stisnilo, ko sem prišel v vas in nisem nikogar našel v bajti.... Tako mi je bilo hudo pri sreči, da ne morem povedati!.... Ljudje so mi toliko napovedali!...."

"Ljudem ne verjemi," je začela prijazno Maruša. "Cpravljali so me za njo.... Niso mi dali mira. Moral sem zbežati od njih.... Pisala sem po tebe!...."

"Jaz nisem dobil nobenega pisma!...."

"Rečica pri Krakovu."

"(Dalje prihodnjih.)

## Delavci na prostem

izpostavljeni mrazu in vlažnosti se ubranijo dolgotrajnemu tolehanju za reumatizmom in neuralgijo, ako rabijo

### Dr. RICHTERJEV

**Sidro Pain Expeller,**  
ko čutijo prve pojave. To zdravilo odgovarja zahtevam nemških zakonov in ima neoprekjiv rekord tekom 35 let.

V vseh lekarnah, 25 in 50 centov, ali pa pri izdelovalcu.

F. AD. RICHTER & CO.,  
215 Pearl St., New York.

### NAZNAKOLO

Rojakom v Chicago, Ill., in okolici naznamo, da je za taomodni kraj naš zastopnik Mr. MOHOR MILANO, 617 South Center Avenue, Chicago, Ill., valed česar ga vsem toplo priporočamo.

Upravitelj "Glas Naroda".

### JOHN KRACKER EUGLID, O.



Priporoča rojakom svoja izvrstna VINA, ktera v kakovosti nadkrjuje vso druga ameriška vina.

Rudeče vino (Concord) prodajam po 50 galonov; belo vino (Catawba) po 70 galonov.

BRINJEVEC, za katerega sem importiral brinje iz Kranjske, velja 12 steklenic sedaj \$13.00. TROPINOVEC \$2.50 galona. DROŽNIK #2.75 galona. — Najmanje posode za žganje je 50 galon.

PRIPOROČILA, za obilno naročilo se priporoča JOHN KRACKER, Euclid, Ohio.

FRANK SAKSER CO.

## Zdravju

najprimernejša pijača je

### LEISY PIVO

kterje je varjeno iz najboljšega importiranega češkega hmelja. Radi tega naj nikdo ne zamudi poskusiti ga v svojo lastno kript, kakor tudi v korist svoje družine, svojih priateljev in drugih.

Leisy pivo je najbolj priljubljeno ter se dobi v vseh boljših gostilnah. Vse podrobnosti zveste pri deo. Travkarju 6102 St. Clair Ave. N.E. kriteri Van dragevole vse pojasni.

### THE ISAAC LEISY BREWING COMPANY CLEVELAND, O.

## Rojakom v Pittsburghu, Pa. in okolici

naznam, da j. za tamošnji okraj moj

### edini pooblaščeni zastopnik za vse posle JAKOB ZABUKOVEC,

4824 Blackberry Alley, Pittsburg, Pa.

Uradne ure: vsak dan od 17. do 18. ure, ter ob sobotah do 8. ure zvečer.

FRANK SAKSER.

### Velika zaloga vina in žganja

### Matija Grill,

1548 St. Clair St. CLEVELAND, O.

PRIPOROČILA.

### NAZNAKOLO IN PRIPOROČILA

MR. IVAN PAJK,